

Italie-Varèse: Services de curage des égouts

OJ S 69/2016 08/04/2016

Avis de marché

Services

Directive 2004/18/CE

Section I: Pouvoir adjudicateur

---

**I.1. Nom et adresses**

Nom officiel: Azienda Lombarda Edilizia Residenziale di Varese — Como — Monza Brianza — Busto Arsizio

Adresse postale: Via Monte Rosa 21

Ville: Varese

Code postal: 21100

Pays: Italie

Courriel: [alessandra.bogni@alervarese.com](mailto:alessandra.bogni@alervarese.com)

Téléphone: +39 0332806911

Fax: +39 0332283879

**Adresse(s) internet:**

Adresse générale du pouvoir adjudicateur: <http://www.alervarese.com>

**Adresse à laquelle des informations complémentaires peuvent être obtenues::**

le ou les point(s) de contact susmentionné(s)

**Adresse auprès de laquelle le cahier des charges et les documents complémentaires (y compris les documents relatifs à un dialogue compétitif et à un système d'acquisition dynamique) peuvent être obtenus:**

Nom officiel: <https://www.sintel.regione.lombardia.it/fwep/>

Adresse postale: Via Monte Rosa 21

Ville: Varese

Pays: Italie

Adresse internet: <https://www.sintel.regione.lombardia.it/fwep/http://www.alervarese.it>

**Les offres ou les demandes de participation doivent être envoyées:** Nom officiel: <https://www.sintel.regione.lombardia.it/fwep/>

Pays: Italie

Téléphone: +39 0332806911

Adresse internet: <https://www.sintel.regione.lombardia.it/fwep/>

**I.2. Type de pouvoir adjudicateur**

Organisme de droit public

**I.3. Activité principale**

Logement et équipements collectifs

**I.4. Attribution de marché pour le compte d'autres pouvoirs adjudicateurs**

Le pouvoir adjudicateur agit pour le compte d'autres pouvoirs adjudicateurs: non

Section II: Objet du marché

---

**II.1. Description**

**II.1.1.**

## **Intitulé attribué au contrat par le pouvoir adjudicateur**

Servizio Spurghi Aler Varese-Como-Monza Brianza-Busto A.

### **II.1.2. Type de marché et lieu d'exécution ou de livraison**

Services

Code NUTS ITC4 Lombardia,ITC41 Varese,ITC42 Como,ITC45 Milano

### **II.1.3. Information sur l'accord-cadre ou le système d'acquisition dynamique**

L'avis concerne un marché public

### **II.1.4. Information sur l'accord-cadre**

### **II.1.5. Description succincte du marché ou de l'acquisition/des acquisitions**

Prestazioni e somministrazioni occorrenti per l'esecuzione del servizio di pulizia delle fosse biologiche, dei pozzetti e caditoie stradali, disintasamento tubazioni fognarie, dei fabbricati gestiti dall'ALER in Varese-Como-Monza Brianza-Busto A. e Provincia.

### **II.1.6. Code(s) CPV (vocabulaire commun pour les marchés publics)**

90470000 Services de curage des égouts

### **II.1.7. Information concernant l'accord sur les marchés publics (AMP)**

Le marché est couvert par l'accord sur les marchés publics: non

### **II.1.8. Lots**

Ce marché est divisé en lots: oui

Il est possible de soumettre des offres pour un ou plusieurs lots

### **II.1.9. Variantes**

## **II.2. Étendue du marché**

### **II.2.1. Quantité ou étendue globale**

990 000.

Valeur estimée hors TVA: 990 000 EUR

### **II.2.2. Information sur les options**

Options: oui

Description des options: Eventuale rinnovo di un'annualità ai medesimi patti e condizioni.

### **II.2.3. Reconduction**

Ce marché peut faire l'objet d'une reconduction: oui

Nombre de reconductions éventuelles: 1

## **II.3. Durée du marché ou délai d'exécution des travaux**

Durée en mois: 12 (à compter de la date d'attribution du marché)

Information sur les lots

Lot n°: 1

Intitulé: Servizio Spurghi Lotto 1 — Varese e Provincia

### **1) Description succincte**

### **2) Code(s) CPV (vocabulaire commun pour les marchés publics)**

90470000 Services de curage des égouts

### **3) Quantité ou étendue**

Valeur estimée hors TVA: 370 000 EUR

**4) Indications concernant les différent(e)s délais/durées**

Durée en mois: 12 (à compter de la date d'attribution du marché)

**5) Information complémentaire sur les lots**

Lot n°: 2

Intitulé: Servizio Spurghi Lotto 2 — Como e Provincia

**1) Description succincte**

**2) Code(s) CPV (vocabulaire commun pour les marchés publics)**

90470000 Services de curage des égouts

**3) Quantité ou étendue**

Valeur estimée hors TVA: 240 000 EUR

**4) Indications concernant les différent(e)s délais/durées**

Durée en mois: 12 (à compter de la date d'attribution du marché)

**5) Information complémentaire sur les lots**

Lot n°: 3

Intitulé: Servizio Spurghi Lotto 3 — Monza Brianza

**1) Description succincte**

**2) Code(s) CPV (vocabulaire commun pour les marchés publics)**

90470000 Services de curage des égouts

**3) Quantité ou étendue**

Valeur estimée hors TVA: 260 000 EUR

**4) Indications concernant les différent(e)s délais/durées**

Durée en mois: 12 (à compter de la date d'attribution du marché)

**5) Information complémentaire sur les lots**

Lot n°: 4

Intitulé: Servizio Spurghi Lotto 4 — Busto A

**1) Description succincte**

**2) Code(s) CPV (vocabulaire commun pour les marchés publics)**

90470000 Services de curage des égouts

**3) Quantité ou étendue**

Valeur estimée hors TVA: 120 000 EUR

**4) Indications concernant les différent(e)s délais/durées**

Durée en mois: 12 (à compter de la date d'attribution du marché)

**5) Information complémentaire sur les lots**

---

**Section III: Renseignements d'ordre juridique, économique, financier et technique**

**III.1. Conditions liées au marché**

**III.1.1. Cautionnement et garanties exigés**

- III.1.2. Modalités essentielles de financement et de paiement et/ou références aux textes qui les réglementent**
- III.1.3. Forme juridique que devra revêtir le groupement d'opérateurs économiques attributaire du marché**
- III.1.4. Conditions particulières d'exécution**  
L'exécution du marché est soumise à des conditions particulières: non
- III.2. Conditions de participation**
  - III.2.1. Habilitation à exercer l'activité professionnelle, y compris exigences relatives à l'inscription au registre du commerce ou de la profession**
  - III.2.2. Capacité économique et financière**
  - III.2.3. Capacité technique et professionnelle**
  - III.2.4. Informations sur les marchés réservés**
- III.3. Conditions propres aux marchés de services**
  - III.3.1. Information relative à la profession**
  - III.3.2. Informations sur les membres du personnel responsables de l'exécution du marché**

#### **Section IV: Procédure**

---

- IV.1. Type de procédure**
  - IV.1.1. Type de procédure**  
Ouvert
  - IV.1.2. Informations sur les limites concernant le nombre de candidats invités à participer**
  - IV.1.3. Informations sur la réduction du nombre de solutions ou d'offres durant la négociation ou le dialogue**
- IV.2. Critères d'attribution**
  - IV.2.1. Critères d'attribution**  
Prix le plus bas
  - IV.2.2. Enchère électronique**
- IV.3. Renseignements d'ordre administratif**
  - IV.3.1. Numéro de référence attribué au dossier par le pouvoir adjudicateur**  
09-2016
  - IV.3.2. Publication antérieure relative à la présente procédure**  
non
  - IV.3.3. Conditions d'obtention du cahier des charges et de documents complémentaires ou du document descriptif**
  - IV.3.4. Date limite de réception des offres ou des demandes de participation**  
18.5.2016 - 16:30

- IV.3.5. Date d'envoi estimée des invitations à soumissionner ou à participer aux candidats sélectionnés**
- IV.3.6. Langue(s) pouvant être utilisée(s) dans l'offre ou la demande de participation italien.**
- IV.3.7. Délai minimal pendant lequel le soumissionnaire est tenu de maintenir son offre**
- IV.3.8. Modalités d'ouverture des offres**  
Date: 19.5.2016 - 14:30  
Lieu:  
Via Monte Rosa 21 Varese.

## **Section VI: Renseignements complémentaires**

---

- VI.1. Renouvellement**
- VI.2. Information sur les fonds de l'Union européenne**
- VI.3. Informations complémentaires**
- VI.4. Procédures de recours**
- VI.4.1. Instance chargée des procédures de recours**
- VI.4.2. Introduction de recours**
- VI.4.3. Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus sur l'introduction de recours**
- VI.5. Date d'envoi du présent avis**  
5.4.2016